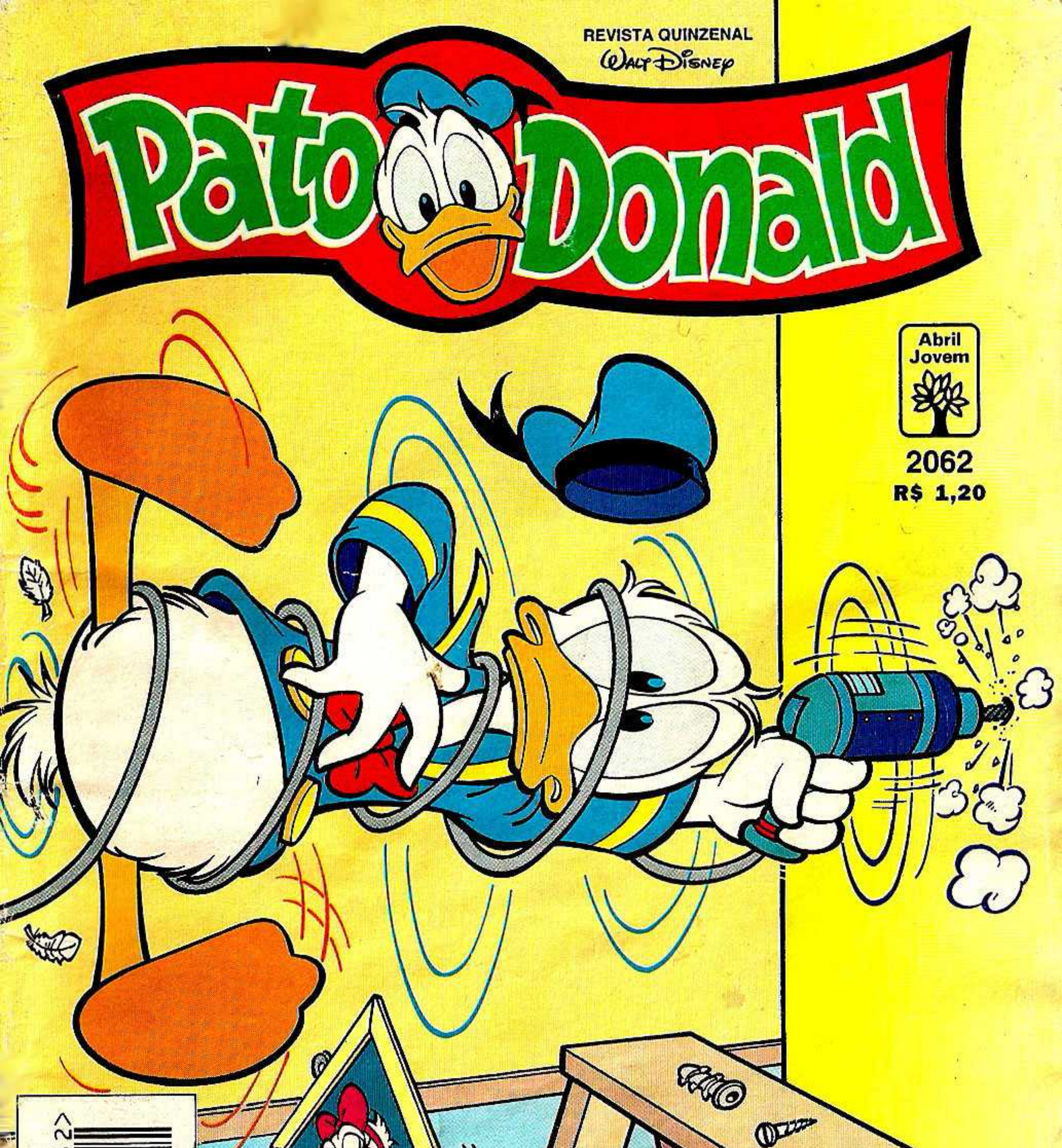
REVISTA QUINZENAL
Walt Disney

Pato Donald

Abril Jovem

2062

R$ 1,20

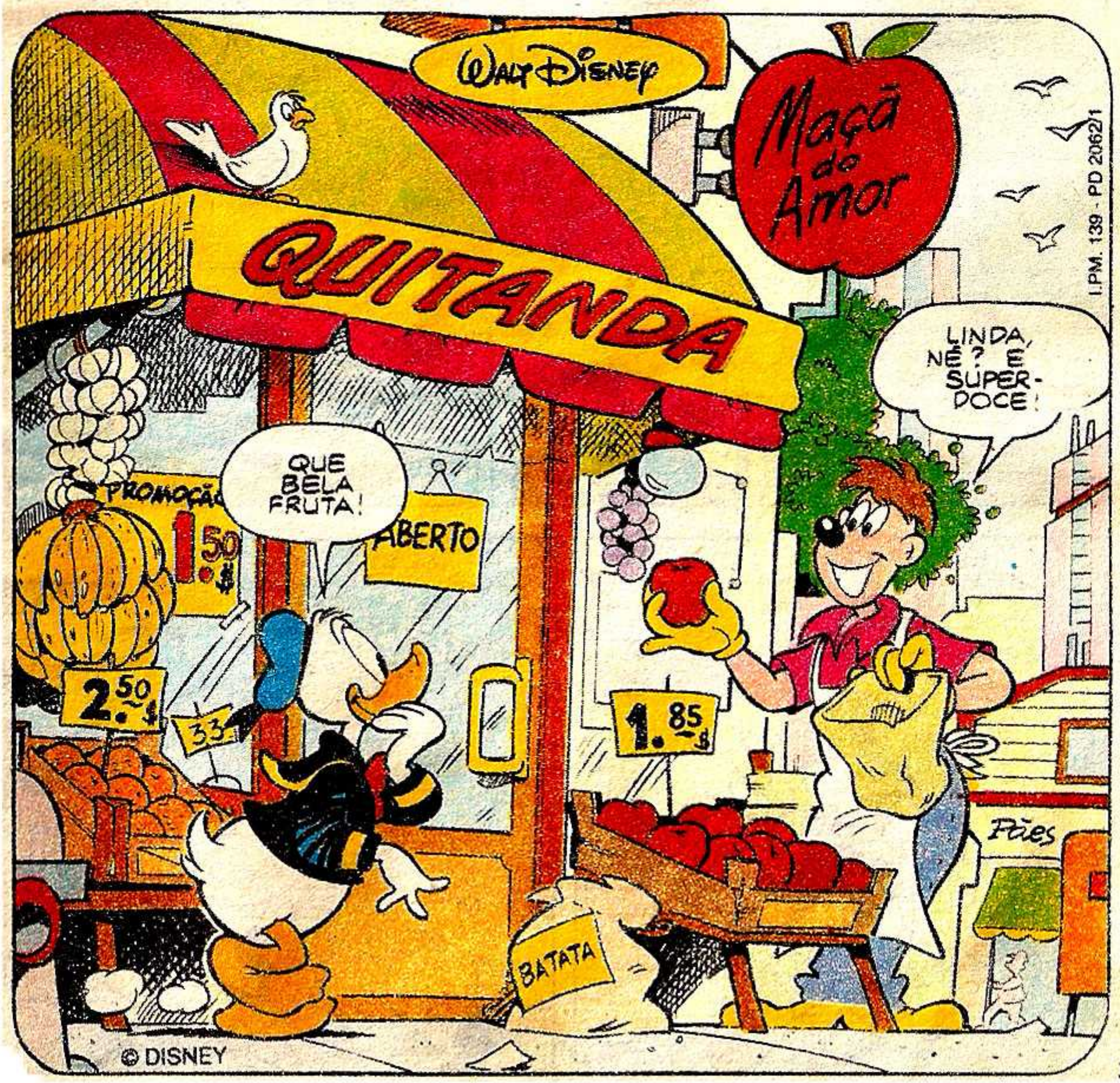


ISSN 0104-2092
02062
9 770104 209005

CHEMAKINHO

Donald

O CINTO LINGUARUDO



OFERTA ESPECIAL
VERDURA
FRUTA
PESA ISTO PRA MIM?
FIADO? AMANHÃ!
1,50
BANANA NANICA
ÓTIMA ESCOLHA, MOÇO!
SEU FILHO TAMBÉM ACHOU!
FILHO? É MEU MARIDO!
OPS! MIL DESCUL-PAS! EU...
ELA PARECIA BEM MAIS VELHA! E SE OFENDEU!
HOTEL
RUA DOS GANSOS
EI! NESSA CONFUSÃO TODA, TROCARAM AS MAÇÃS DE PRIMEIRA PELAS... BICHADAS! DANCEI!
GANSO

OLÁ, MARGARIDA!

LEMBRA DA MINHA AMIGA MARA?

FRANCAMENTE, NÃO!

A GENTE FALOU DELA ONTEM!

JÁ SEI! A FOFOQUEIRA QUE... (GASP!) EU...

PIZZARIA

QUAC!

MAMMA MIA

RESTAURANTE

ESQUEÇA A CANDIDATURA À PRESIDÊNCIA DO CLUBE FEMININO, GROSSA!

CALMA!

GRRR!

ESCAPOU! SINTO MUITO, TÁ?

PUXA! VAI PEGAR MAL ATÉ O PRÓXIMO SÉCULO!

CARTAS

É COM RAZÃO! EU NÃO DOU UMA DENTRO!

OI, DONALD!

FALA AÍ, PARDAL!

QUER CONHECER MEU TRANSPORTADOR ANTIGRAVIDADE?

HÃ?

ELE FAZ AS SACOLAS DE COMPRAS FLUTUAREM, DESCANSANDO AS PESSOAS! O QUE ACHA?

HUM... TEM UM DETALHE... ELE TEM QUE IR JUNTO, MAS PESA CEM QUILOS!

GLUP!

ARDAL

COMEND

ME DIGA... QUE CARA É ESSA?

NEM TE CONTO!

SOU O REI DO BOLA FORA!

TODO MUNDO ERRA!

MAS... SEMPRE?

PRA PIORAR, TENHO UMA REUNIÃO IMPORTANTE!

HUM...

VOU RESOLVER SEU CASO!

AQUI ESTÁ O CINTO ANTI-SAFE! GOSTOU?

SEI LÁ!

INVENTOS ÚTEIS

UM COMPUTADOR NA FIVELA ANALISA CADA SITUAÇÃO!

CLIC

ANTES QUE VOCÊ FAÇA BOBAGENS, O CINTO IMITA SUA VOZ...

...E CONDUZ A CONVERSA COM CLASSE E FLUÊNCIA!

LEGAL!

FIQUE COM ELE!

ESTOU SALVO, PARDAL!

ZOMP

É UM ENGENHO AVANÇA-DISSIMO!

TEM UMA COISA...

ISTO É PRA CARREGAR O COMPUTADOR!

RETIRO O QUE DISSE! QUE ATRASO!

MAS FUNCIONA! UM GIRO NA CORDA POR HORA!

ENTENDI! ATÉ!

PROF. PARDAL

INVENTOS SOB ENCOMENDA

PARDAL

HORA DO TESTE...

O SR. BOSS JÁ VAI RECEBÊ-LO!

ATIVO O CINTO ANTI-GAFE...

CRAK CRAK

...E FICO PRONTO PRA CONVERSAR TRANQÜILA-MENTE!

ENTRE, RAPAZ!

SR. BOSS

DIRETOR

GERÊNCIA

COMO SABE, DONALD, NOSSA EDITORA PROCURA UM REPRESENTANTE PRO SETOR DE ROMANCES E ENCICLOPÉDIAS!

DR. BOSS

A FUNÇÃO EXIGE BOA APRESENTAÇÃO...

...E CULTURA! PODE DAR CONTA DO RECADO?

VAMOS FAZER UM TESTE?

ZIP

TEM EXPERIÊNCIA?

HÃ NADINHA!

PONTO NEGATIVO PRA VOCÊ!

FRRRRR

E QUANTO À CULTURA?

EU ME VIRO!

LEU JORGE ARMADO?

(GASP!) NUNCA OUVI FALAR!

CLARO!

ADOREI SEU LIVRO "GABRIELA, CRAVO E CANECA"!

UFA! O CINTO RESPONDEU... NA HORINHA!

HUM...

E O ROMANCE "NAVEGAÇÃO DE GAROTAGEM"?

E EU QUE SEI? UMA OBRA-PRIMA!

PORÉM, NÃO SE TRATA DE ROMANCE...

...MAS DE UM LIVRO DE MEMÓRIAS!

GLUP!

PASSOU NO TESTE, PATO! DEZ!

VERDADE?

É SIMPÁTICO, DESCONTRAÍDO E CULTO!

É VOCÊ QUE EU PROCURAVA!

EH, EH! GRAÇAS AO CINTO!

A EXPERIÊNCIA NÃO É IMPORTANTE! VOCÊ APRENDE! ATÉ AMANHÃ!

OBRIGADO, CHEFE!

?

OBA! DEU CERTO!

A INVENÇÃO DO PARDAL FUNCIONA MESMO!

AQUELE CIENTISTA DOIDO JÁ ME ENCRENCOU MUITO, MAS AGORA...

VOU ATÉ A CASA DELE AGRADECER!

PENSANDO BEM...

SCREECH

...POSSO APROVEITAR UM POUQUINHO MAIS...

Mar

DRI

DIN

BAR

24 HORAS ABE

COM UMA BOA CARGA...

CLIC

O EFEITO DURA O DIA INTEIRO!

ENTRE

MERCADO

CRAK CRAK CRAK

CARREGOU DEMAIS, DESASTRADO!

(GASP!) PARTIU!

STAK

TUDO BEM! DEPOIS O PARDAL CONSERTA!.

PAGUEI TRINTA PRATAS NESSA GRAVATA... E AQUI E VINTE!

R

ARGETA

2062

20th

ERTO

SE EU TIVESSE PESQUISADO, ECONOMIZARIA DEZ PAUS! SOU UM TROUXA!

FICA FRIO!

TEM GENTE MAIS IMBECIL POR AÍ!

(GLUP!) CINTO LINGUARUDO!

GRR!

VOCÊ É O IMBECIL!

TIE

DAR

THUD

MÃO DUPLA

QUAC!

NOVO!

COMPRE!

?

TÁXI

CUIDADO! OBRAS!

DESVIO

UM DESASTRE NUNCA VEM SOZINHO! UU!! AA!!

NO ALVO!

SPLOF

RÍ-THUD

SBONF

DONALD! OLHE ONDE PISA!

BRL!

UGH!

SÓ NÃO DOU QUEIXA PORQUE ESTOU MUITO OCUPADO!

POP

O LORDE MAGOGO QUER SE LIVRAR DE UM TERRENO... E EU VOU COMPRAR!

ELE NÃO IMAGINA QUE O SOLO DA REGIÃO TEM URÂNIO!

AH!

LEVO UM TESOURO A PREÇO DE BANANA!

AÍ VEM ELE! BICO CALADO, HEIN?

BOM DIA, PATINHAS!

LANCH

ESTUDEI SUA PROPOSTA! RESOLVI ACEITAR!

ÓTIMO!

ESTOU CURIOSO... POR QUE QUER UM PEDAÇO DE TERRA INÚTIL?

EU... GOSTEI DE LÁ...

A REALIDADE É QUE DESCOBRIU URÂNIO LÁ!

FICA QUIETO, CINTO!

NÃO!

OH!

IA ME PASSAR PRA TRÁS, PATINHAS?

MEU SOBRINHO ESTÁ BRINCANDO!

POIS EU NÃO! NEGÓCIO DESFEITO!

NÃÃO!

SEU BOCA-MOLE! EU NÃO PEDI SEGREDOOOO?

OS PREJUÍZOS SÃO DE MILHÕES! VÃO SAIR DO SEU BOLSO!

PITZ HOTEL

HÃ?

A CULPA É DO CINTO!

O QUE TERÁ ACONTECIDO? NO COMEÇO FUNCIONOU...

SCIAF

É CLARO! DEI MUITA CORDA E O COMPU-TADOR ENTROU EM TILT!

ACHA QUE VOU COMETER GAFES A TODA HORA E DESEM-BESTA A FALAR!

TAXI

TELEFO

Barbeiro

DROGA! A FIVELA EMPER-ROU!

ABERTO

JORNAL

XI! QUE ENROSCO!

É UM TRABALHO PRO PARDAL!

LEIA ALMANAQUE DISNEY

ZOOM

(PUF!) PAR... (PUF!) DAL!

OLÁ, DONALD! O CINTO TE AJUDOU?

É COMO! AGRADEÇO O EMPRÉSTIMO!

AMIGO É PRA ISSO!

(GLUP!) O COMPUTADOR ACHA UMA GAFE CRITICAR O CINTO! ENTÃO, ELOGIOU COM A MINHA VOZ!

PRECISO SAIR! VOU A UM CONGRESSO DE CIÊNCIAS!

GRR!

BOA VIAGEM!

TUMP TUMP TUMP

DISCUTIREMOS A EXTINÇÃO DAS BALEIAS ATÉ O MÊS QUE VEM!

PROF. PARDAL INVENTOS

ESPERE!

ATÉ!

START

(GLUP!) O QUE FAÇO AGORA?

FICO TRANCADO EM CASA ATÉ A CARGA ACABAR?

BUTIQUE

JOALHERIA

TE PEGAMOS, DEDOS-LEVES! CONFESSE OS NOMES DOS SEUS CÚMPLICES!

CANTAR O JOGO? NUNCA

DEIXA QUE EU CANTO!

Ô CINTO! NÃO COMPLICA!

NÃO! EU...

POLÍCIA PARA QUEM PRECISA...

ISSO É PIADA?

CAI FORA... SENÃO VAI EM CANA!

TCHAU!

ZIP

UFA! QUE SORTE O DELEGADO SER BONZINHO!

AH! EU NÃO VOU MAIS ME ARRISCAR!

PRA VARIAR, AS COISAS FICAM RUINS...

AIII! ESSA NÃO! ESQUECI AS CHAVES!

E OS MENINOS ESTÃO NA ESCOLA! MALDIÇÃO!

PARE

PRECISO FICAR ONDE O CINTO NÃO ME ENCRENQUE!

TONY

POK

CINEMA

AGENTE 0077, O ESPIÃO QUE MAMAVA

MODA

O CINEMA! O LUGAR IDEAL!

GELADOS

sorvetes

HOJE

BILHETES

HOJE

BILHETES

PRONTO! SÓ SAIO DAQUI À NOITE!

15.00

18.00

NÃO TENHO O QUE TEMER!

QUE SUSPENSE!

O QUE FARÁ O HERÓI?

FÁCIL! ELE SURPREENDE O BANDIDO...

!

NÃO! ATÉ AQUI?

...ESPIRRANDO O GÁS DO SONO DE SUA CANETA-TINTEIRO! AÍ ENTÃO...

(GLUP!) VAI CONTAR O FILME TODO?

SAÍDA

...APLICA UM GOLPE DE CARATÊ E...

...FAZ O CARA VOAR!

STUMP

AGORA SEI COMO A SARDINHA SE SENTE NA LATA!

LIXO

BAR

Leia A PATACA

DEVO ACHAR UM CANTO SEGURO...

Leia A PATACA

QUA'! O CAMPO! LONGE DE TODOS! LÁ NÃO TEM MANCADA!

SNAP

LOGO...

ABRAM ALAS PRO PATÃO!

FICO DEITADO NA SOMBRA E ESPERO PASSAR O EFEITO...

HOJE, SÓ DÉ! AZAR!

EPA, OPÁ! TENHO COMPANHIA!

ANDEI A MANHÃ TODA PELO BOSQUE E NÃO VI NENHUMA AVE RARA!

RESERVA DE FOTOS ECOLÓGICAS

AIAI... VOU ME MANDAR...

?!

PSIU!

UM QUASE EXTINTO *INUSITATIS* POUSOU NO SEU BONÉ! NÃO SE MOVA!

O QUE MAIS EU PODIA QUERER?

ABRIL

NÃO! ELE FUGIU!

UMA PORÇÃO DE COISAS! POR EXEMPLO...

AI! EU SABIA!

ONDE VOU ACHAR OUTRO?

NÃO ESQUENTA!

BASTA UM POUCO DE PACIÊNCIA! CEDO OU TARDE...

GRR! CALA ESSE BICO!

PÁRA! SÓ QUERO AGRADECER SUA COLABORAÇÃO!

SOCORRO!

CO-CO-COOO

SBONK

IAU!

BAH! ELE MERECEU ESSA!

UUI... QUE PANCADA VIOLENTA!

QUÉ! O CINTO CAIU NA TROMBADA!

ESTOU LIVRE!

EM CASA...

MINHA BARRIGA DÓI! VAI VER, FOI A BATIDA NA ÁRVORE!

?

OI, DONALD!

QUER EXPERIMENTAR MINHA TORTA?

VALEU! MAS PREFIRO PASSAR FOME!

TÁ DIZENDO QUE EU COZINHO MAL É?

(GLUP!) NÃO É BEM ISSO...

SCIAF

SWISS

VOLTEI AO NORMAL! DEU PRA NOTAR?

FIM

Walt Disney

ESCOTEIROS-MIRINS

QUE PEGADA, HEIN?

OLHA! RASTROS DE COELHO!

E AQUI TEM DE ESQUILO!

O MANUAL DIZ QUE ESSES SÃO DE CACHORRO!

EI! DÁ UM BICO NISTO!

D 93117 - PD 2062/2

COISA ESQUISITA!

NÃO TEM NO MANUAL!

?

PUXA! QUE ANIMAL SERÁ, HEIN?

JÁ SEI! É UM PATO SALTADOR!

fim

WALT DISNEY

Donald

BABA DE GATO!

TIO DONALD, VENHA VER O QUE TEM LÁ NA GARAGEM!

EI! VOCÊ VAI ADORAR, VIU?

FORA DAQUI! ESTOU OCUPADO!

OPS! ESCORREGUEI!

QUEC!

JÁ QUE LEVANTOU, VEM COM A GENTE!

CLARO! MAS REZEM PRA EU GOSTAR!

D 93122 - PD 2062/3

PODE APOSTAR! OLHE! TUDO ARRUMADINHO!

HÃ?

NÃO VALE UMA GRANINHA, HEIN?

NUNCA! QUEM FALOU QUE ISTO ESTAVA BAGUNÇADO?

E FAVOR NÃO SE COBRA, VIU?

E EU ESTOU FALIDO!

ÊÊÊ! O QUE ESSA AÍ QUER?

DONALD, PRECISO VIAJAR E...

...QUERIA QUE CUIDASSE DO FOFY!

NÃO TENHO TEMPO, DONA!

EU TE PAGO CEM REAIS, FILHO!

AH! VOU TRATAR O FOFY COMO UM FILHO!

MENINOS, AINDA QUEREM UNS TROCADOS?

DEPENDE...

É SÓ CUIDAR DESTA GRACINHA!

AGORA? MAS A GENTE IA VER TEVÊ, TIO!

IAM MESMO! TOMA! ELE SE CHAMA FOFY!

MIAAU!

O QUE A GENTE FAZ?

BRINQUEM COM ELE! E NÃO ME PERTURBEM!

POUCO DEPOIS...

PUXA! ESSE GATO NÃO PÁRA!

É LIGADO NA TOMADA!

XII! OLHEM!

E A CULPA VAI SER NOSSA, CERTO?

MIAU!

SEGURA ESSE VASO!

Ô BICHINHO INFERNAL!

LÁ VAI ELE DE NOVO!

PLOF!

SE MANDOU, HEIN?

BLERGH! E SE O BICHANO FOI PRO DEPÓSITO DE LIXO?

ENTÃO...

QUEM CONTA PRO TIO?

VOCÊ, NÉ?

QUE FOI?

O GATO SUMIU!

QUÊ?

CHAMEM OS BOMBEIROS... A POLÍCIA... O...

AI! QUE ESCÂNDALO!

MIAU!

NA GARAGEM, MANOS!

PUXA! ELE DEVE TÁ PRESO!

CALMINHA, MENINOS!

MIIII...

CLANC!

QUE BAGUNÇA É ESSA?

CHH! NO TELHADO!

MIAAU...

PEGUEM A ESCADA!

ESTÁ NA MÃO!

NÃO! DE NOVO?

DEIXA ELE, MANÓ!

A ESCADA NÃO CHEGA LÁ MESMO!

BICHO CHATO!

MIAAU!

AGORA ISSO VIROU QUESTÃO DE HONRA!

NÃO ACREDITO!

LOGO...

FOFYYY! OLHA O LEITINHO!

PFF! NEM LIGOU!

MIAUR!

MUITO DEPOIS...

VEM COM O TITIO, BICHINHO!

(UA'A'.!) SE ELE DESCER, VAI ACORDAR A GENTE, TIO!

MIAU!

EU AINDA PEGO ESSE GATINHO!

SÓ QUE AGORA A GENTE COBRA, VIU?

ORA, SEUS EXPLO-RADORES!

É DEMAIS! OS BOMBEIROS ESTÃO COBRANDO!

XI! O TIO VAI FAZER BESTEIRA!

PEGUEM A ESCA-DA, O MARTELO, PREGOS E CORDAS! AGORA!

CRAC!

E...

PODEM SUBIR!

QUALÉ, TIO? A GENTE É PATO, MAS NÃO É TROUXA!

EU SUBO, SEUS MEDROSOS!

VAI COM CUIDADO!

FOFY, O TIO CHEGOU!

MIAU!

TLAC!

PARE! EU SUBI PRA TE PEGAR!

QUAC! ME AJUDEM!

VAMOS CHAMAR OS BOMBEIROS, TIO!

CRAC!

LOGO...

CALMA! A GENTE SALVA SEU TIO!

TOMARA QUE ELE ESTEJA MAIS CALMO!

Ô LERDEZA, HEIN?

POIS ISSO VAI TE CUSTAR CEM REAIS!

COMO? MAS O GATO NEM É MEU!

ENTÃO FIQUE AÍ!

TÁ BOM! EU ARRUMO A GRANA!

ME LIGA QUANDO CONSEGUIR, CERTO? EH, EH!

A NOITE...

O FOFY FICOU QUIETO, NÉ?

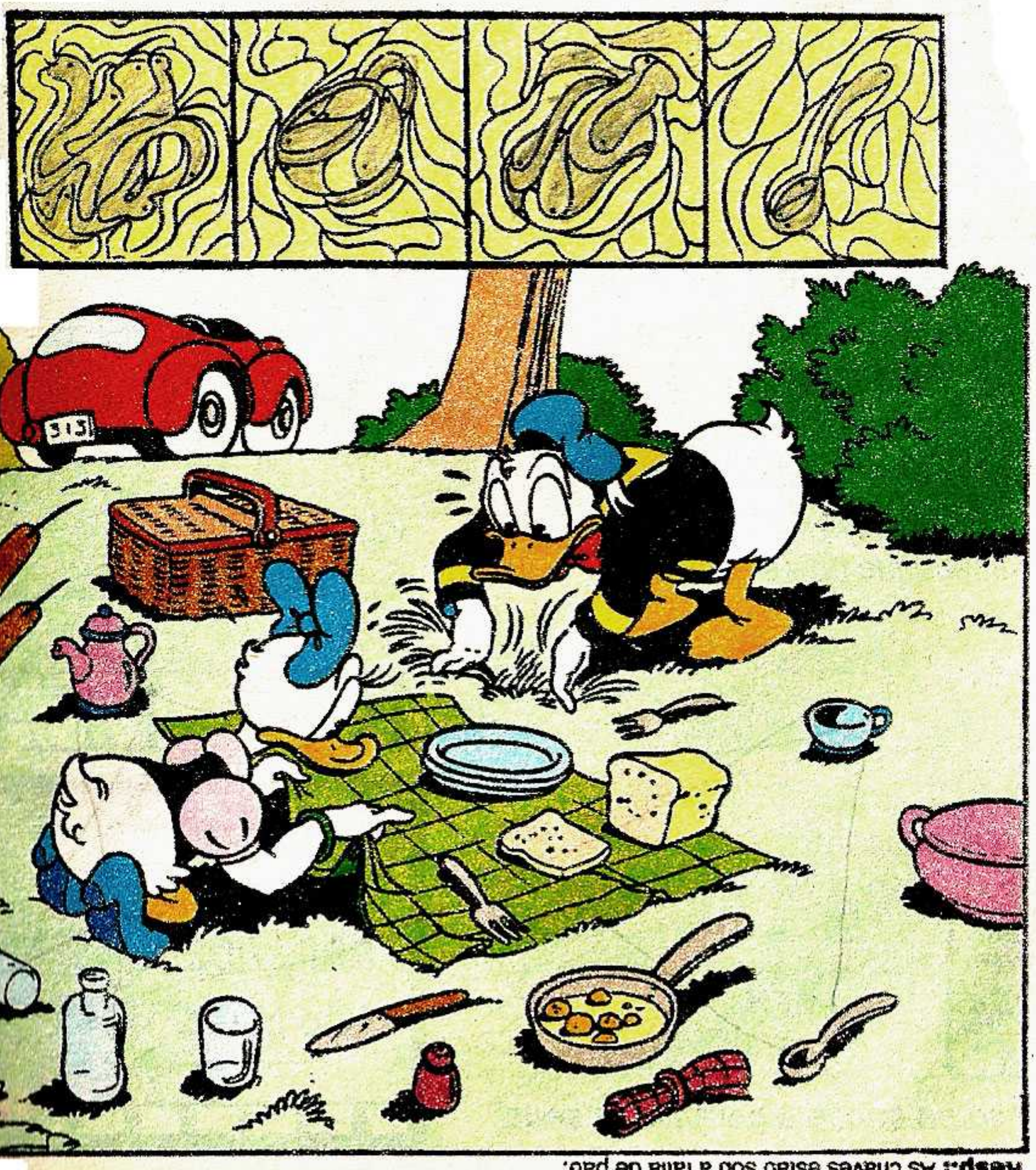
UM ANJO! BARULHENTO MESMO É O PATO!

QUERO DESCER!

fim

PASSE O TEMPO COM O PATO

Ajude o Donald a encontrar as chaves do carro.
Preencha os espaços pontilhados nos quadros, localize os objetos na cena e ligue-os com duas linhas retas. O cruzamento das linhas indicará o local.



Resp.: As chaves estão sob a faixa de pão.

Walt Disney

Donald

BINGO-MANIA 13

ATENÇÃO, SENHORAS E SENHORES! AGORA VOU CHAMAR *A BOA*, A QUENTE... MUITA SORTE PRA TODOS! É AGORA...

BINGÃO DA FORTUNA

D 92172 - PD 2062/4

AH! ESSE CARRÃO VAI SER MEU! *CHUAC!*

O VENCEDOR TEM OS NÚMEROS *1, 2, 3* E *4*!

DROGA! SÓ ACERTEI O NÚMERO 1! QUANTO AZAR!

MAS NÃO CHOREM! PRA VOCÊS QUE NÃO ACERTARAM, TEMOS OUTROS PRÊMIOS DE CONSOLAÇÃO! NÃO DESISTAM!

E ASSIM...

UAU!

QUE *CARRÃO*, HEIN, TIO?

DEMAIS! IH, IH!

BAH! RIAM... ENQUANTO PODEM!

ASSIM, NO DIA SEGUINTE...

É HOJE! POSSO SENTIR! VOU GANHAR NO BINGO E TIRAR O PÉ DA LAMA! EH, EH!

E O FELIZ GANHADOR DA VIAGEM AO HAVAÍ TEM OS NÚMEROS...

...6, 9, 2, 4! IAHU!

E NOVAMENTE...

O TIO VOLTOU DO BINGO!

APOSTO QUE ESTÁ DE CABEÇA BAIXA...

PRA VARIAR, ELE PERDEU!

PUXA! AINDA NÃO FOI DESSA VEZ, NÉ, TIO?

DÁ PRA GENTE PERCEBER...

NÃO...

NÃO VAMOS VIAJAR?

SÓ PRA LAMÓPOLIS!

CREDO! O QUE TEM LÁ?

PASSEIO DE PEDALINHO NA LAMA!

MAS, NA SEMANA SEGUINTE...

UAU! TENHO CERTEZA DE QUE HOJE VOU ABRIR A PORTA DA FELICIDADE!

LOGO...

ÂNIMO, TIO DONALD!

UMA COLEÇÃO DE MAÇANETAS NÃO É TÃO RUIM ASSIM!

COM ELAS, PODE ABRIR SUA PORTA DA FELICIDADE!

EU QUERO GANHAR O PRÊMIO PRINCIPAL!

NÃO DIGA! E QUAL SERÁ O PRÓXIMO?

UMA COLEÇÃO DE CHAVEIROS? IH, IH!

UM *DINHEIRÃO!*

E COMO ESPERA GANHAR ESSE DINHEIRÃO, TIO DONALD?

CÊ É *MEIO* AZARADO...

UMA HORA A MARÉ TEM QUE MUDAR, TÁ?

ASSIM...

POSSO AJUDAR?

QUERO UMA CARTELA PRO GRANDE PRÊMIO!

BINGO

GRANDE PRÊMIO

$

VENHA!

VENHA

BINGÃO DA FORTUNA

CARTELAS em *Oferta*

$ $

AQUI ESTÁ! VOCÊ TEM CARA DE VENCEDOR, AMIGO!

OH, SIM!

em Oferta

$ $

OBA! A CARTELA VENCEDORA SERÁ PUBLICADA NO JORNAL DE AMANHÃ!

FOOT

À NOITE...

JÁ É MADRUGADA, TIO DONALD!

POR QUE NÃO DORME?

NÃO POSSO! SÓ FALTAM ALGUMAS HORAS PRO SORTEIO DO GRANDE PRÊMIO!

DESSE JEITO, ELE AINDA VAI PIRAR!

OU GANHAR! ELE NÃO DESISTE!

ASSIM...

BINGOO!

BLAM!

EU CONSEGUI! GANHEI! GANHEI! GANHEI...

CALMA, TIO! OU VOCÊ VAI TER UM TRECO!

INCRÍVEL! GANHOU MESMO?

QUANTO SERÁ, HEIN? UAU!

PODEM APOSTAR QUE É UM DINHEIRÃO! VOU LÁ RECEBER... AGORA!

MAS É MUITO CEDO!

E DAÍ? EU ACORDO TODO MUNDO!

O DINHEIRO QUE TÁ LÁ É MEU MESMO!

OPS! ESSA NÃO!

VUSH!

TUMP!

AS CARTAS!

A CAR-TELA!

NÃO! VOLTE AQUI! ISSO NÃO É JUSTO!

OH-OH...

NÃO ENTENDO! UM DIA INTEIRO SEM SORTE? HÁ ALGO ERRADO!

SERÁ QUE VIREI... OPA... UM AZARADO? EU... EU...

FLOP!

UMA CARTELA DE BINGO! EU SABIA QUE TERIA SORTE!

GASTÃO! VOCÊ NÃO VIU A MINHA... MINHA...

EPA!

CONTINUE, DONALD! POR ACASO PERDEU UMA CARTELA DE BINGO... PREMIADA?

ME DEVOLVE! EU COMPREI ISSO AÍ E GANHEI!

NÃO ESTOU VENDO SEU NOME AQUI, NÃO!

E AQUI, O QUE VOCÊ ESTÁ VENDO?

BAM! POU! PIMBA! SOC!

AAGH! ACHO QUE HOJE NÃO É MEU DIA DE SORTE!

BINGÃO, AÍ VOU EU! DONALD, O NOVO RICO! AH, AH!

SNAP!

RICO, É, MANO?

OLHA SÓ! O PATO FEIO-SO GANHOU NO BINGO! MELHOR PRA MIM!

EI!

CLONC!

NEM TENTE GASTAR MAIS DINHEIRO COM BINGO, BETÃO! ESTOU TE AVISANDO!

SIM, AMOR!

E LÁ VAI A CARTELA!

ESSE TROÇO VOA MAIS QUE SALÁRIO NO FIM DO MÊS!

EBA! AGORA ELE NÃO VOA MAIS! SEM CHANCE!

MAS...

QUAC! GRUDOU NO ROLO COMPRESSOR! PÁRA! PÁRA!

O QUE VOCÊ QUER AÍ?

A MINHA CARTE-LA ESTÁ PRESA NO ROLO E...

SPLASH!

POBRE DONALD! A CARTELA DA SORTE VAI POR ÁGUA ABAIXO...

...PARA PERTO DO BUEIRO SEM FIM...

AH! NÃO VAI MESMO!

WOWL'S JOOGS

NEOM

FICA ESPERTO AÍ, Ô PATO!

BONC!

VALEU O IMPULSO, AMIGO!

SPLASH!

AQUI ESTÁ! O MEU AMORZINHO! CHEGA DE BANCAR A DIFÍCIL POR HOJE!

AAAC!

Chapéus

SNAP!

ERA UMA VEZ UMA CARTELA! AGORA, NUNCA MAIS... (CHUIF!) EU NÃO MEREÇO!

SÓ ACONTECE COMIGO!

Chapéus

E COMIGO, VOCÊ AINDA TÁ BRAVO?

EU SÓ QUERIA RECEBER MEU DINHEIRÃO, PRIMO! AFINAL, EU GANHEI...

PERDEU A CARTELA, HEIN?

É! A GAIVOTA LEVOU EMBORA TODOS OS MEUS SONHOS!

ONDE?

LÁ EM CIMA...

PFUU! ISSO NÃO É SANDUÍCHE DE SARDINHA! DROGA! AQUELE PATO ME ENGANOU!*

CUSP!

* TRADUZIDO DO GAIVOTÊS.

BOM, PARECE QUE SUA CARTELA ESTÁ VOLTANDO!

COMO É?

CAIU NAQUELA JANELA ABERTA!

EI! É A SEDE DO BINGÃO DA FORTUNA!

BINGÃO da FORTUNA

VAI VER QUE SUA SORTE MUDOU, DONALD! TCHAU MESMO!

TCHAU, PRIMÃO!

LOGO...

É UM MODO INCOMUM DE APRESENTAR SUA CARTELA, SR. DONALD!

BINGÃO da FORTUNA

E AÍ? GANHEI OU NÃO GANHEI?

COM CERTEZA! GANHOU UM DINHEIRÃO, RAPAZ!

E MAIS TARDE...

UÉ, TIO DONALD! CADÊ TODO O SEU DINHEIRÃO?

VOCÊ GANHOU MESMO, NÃO FOI?

SIM!

QUER DIZER QUE NÓS ESTAMOS R-I-C-O-S?

NÃO! NÃO! NÃO...

COMO NÃO?

EU NÃO LI AS LETRAS MIÚDAS! O GRANDE PRÊMIO VAI PRA INSTITUIÇÕES DE CARIDADE!

O MEU *DINHEIRÃO* É SIMBÓLICO! ALGUÉM AÍ TEM TROCO?

DINHEIRÃO

AH!

FIM

WALT DISNEY

Baby Disney

BUUU-AAA!

NÃO CHORA, AMORZINHO! EU TE SOLTO!

OBA! QUE LEGAL FICAR LIVRE!

¿PIU?

PIIIUUU! PIIUUU!

AIAI! NÃO ENTENDO POR QUE...

...EU CHORO, CHORO E NINGUÉM ME SOLTA! PIUUUUU!

F/JM 87405 G - PD 2062/5

fim

Walt Disney Donald

NO CORAÇÃO DA ÁFRICA

AH! EU PREFIRO A PRAIA!

COMO, TIO PATINHAS?

A FLORESTA AMAZÔNICA DEVE SER LEGAL!

VAMOS PRAS MONTANHAS!

VAMOS SORTEAR?

EU?!

NÃO! É MELHOR VOTAR!

PRA HOJE?

MAS CADA UM QUER UMA COISA!

NÃO É ILEGAL?

ENTÃO O TIO DONALD DECIDE!

EU TOPO! MAS SÓ DESTA VEZ!

PRA ONDE VAMOS NAS FÉRIAS?

PRAS MONTANHAS...

...PRA PRAIA OU...

H 89151 - PD 2062/6

A GENTE VAI PRA BANKASSA!

QUÊ?

BANKASSA?

FICA NO MEIO DA ÁFRICA!

ATLAS

O TIO PATINHAS ME DEU UMA MISSÃO LÁ!

MISSÃO? QUE MISSÃO?

TRAZER O DIAMANTE REAL DE BANKASSA PRO TIO PATINHAS FECHAR NEGÓCIO COM UM MARAJÁ!

E POR QUE ELE NÃO PAGA EM DINHEIRO?

OU CHEQUE?

É UMA EXIGÊNCIA DO MARAJÁ! ELE COLECIONA JÓIAS!

E COMO É O TAL DIAMANTE, TIO?

UM DOS MAIORES DO MUNDO!

O TIO PATINHAS JÁ TENTOU COMPRÁ-LO, MAS O REI DE BANKASSA NÃO VENDEU!

O TIO NÃO PODE VIAJAR E QUER QUE EU VÁ PRA CONVENCER O REI DESTA VEZ!

Alcoool

VOCÊ VAI FALAR COM O REI?

VOU DISFARÇADO DE TIO PATINHAS! EH, EH!

FICOU LOUCO, TIO?

ORA! É O ÚNICO JEITO DELE ME RECEBER!

ISSO É...

...TRAPAÇA! VOCÊ NÃO ENTENDE NADA DE NEGÓCIOS!

CLARO!

SE O TIO CONFIA EM MIM, É PORQUE *TENHO POTENCIAL*, TÁ?

ALÉM DISSO, GANHAMOS AS FÉRIAS!

E O TIO VAI PAGAR O DIAMANTE?

ELE QUER *TROCAR* POR UMA TEVÊ! O REI AINDA NÃO TEM UMA!

DEPRESSA, MENINOS! O AVIÃO ESTÁ ESPERANDO A GENTE!

CERTO!

BAH! ISSO NÃO É...

...NADA HONESTO, VIU, TIO?

HORAS DEPOIS, EM BANKASSA...

CHEGAMOS, PESSOAL!

A TRIBO DO *REI* **ZAMBA** FICA PRA LÁ!

COMO CHEGAMOS NA PRAIA?

SIMPLES! NUM BOTE INFLÁVEL!

SE NÃO VOLTAREM EM QUATRO HORAS, CHAMO A POLÍCIA!

POLÍCIA?

TV

O SR. PATINHAS NÃO AVISOU VOCÊS?

NÃO!

BOM... ACHO QUE ELE TINHA MOTIVOS PRA NÃO VIR AQUI!

TOMEM CUIDADO! O SEU GUIA JÁ CHEGOU!

QUEM SER VOCÊS?

ER... SOU O PATINHAS! NÃO SE LEMBRA DE MIM?

PATINHAS?

É... P-POR QUÊ?

MIM SER **BOKOBOBO**! MIM GRANDE FEITICEI-RO! PRA QUE VOCÊ ES-TAR AQUI?

?

AH! VOCÊ É FEITICEIRO!

ENTÃO, ADI-VINHA POR QUE VIM!

MMH...

QUERO VER O REI ZAM-BA! EU TROUXE UM PRE-SENTE PRA ELE!

VOCÊ JÁ SABIA DISSO, NÉ?

MIM SABER...

POUCO DEPOIS...

AJOELHAR NA FRENTE DO REI!

O QUE QUER, PATINHAS? MIM NÃO VENDER DIAMANTE!

TV

PATO TRAZER PRESENTE, GRANDE REI! IH, IH!

O QUE SER?

SER UM... ER... PATO CONTAR!

QUERO TROCAR ISTO PELO DIAMANTE!

É UMA CAIXA MÁGICA, QUE MOSTRA IMAGENS COLORIDAS!

BZZZT

...UMA FORTE TEMPESTADE DE NEVE COBRIU ESTRADAS E...

VIU?

NEVE? ESTRADA? COMO SER NEVE, BOKOBOBO?

NEVE SER... VERDE!

AH! MIM NÃO TER ESTRADA, MAS GOSTAR DE VERDE! EH, EH!

MIM TROCAR DIAMANTE POR CAIXA MÁGICA!

SE POVO CONCORDAR...

EI! ELE É DEMOCRÁTICO!

E AINDA DIZEM QUE SÃO SELVAGENS!

POVO QUER TROCAR DIAMANTE?

SIM!
SIM!
SIM, REI!
SIM!
SIM!
VOCÊ AGORA ABRAÇAR GRANDE REI PRA FECHAR NEGÓCIO!
VIRAM SÓ, MENINOS? FOI MOLEZA, NÉ?
MEU CARO REI ZAMBA!
IRMÃO!
AMIGO!
BOKOBOBO DAR DIAMANTE PRA PATINHAS!
EI! PATO USAR DISFARCE!
QUÊ?

S-SE SAIRMOS D-DESTA...

...E-EU C-COMO...

...M-MEU B-BONÉ!

QUEM SER VOCÊ?

SOU SOBRINHO DO PATINHAS!

PATINHAS MANDAR IMPOSTOR? ISTO SER INSULTO! PRENDER TODOS ELES!

MEU TIO NÃO PÔDE VIR!

POR QUÊ?

ELE TINHA NEGÓCIOS E... (GLUP!)

PUXA! EU NÃO QUIS OFENDER!

REI ZAMBA DEVE PUNIR *IMPOSTORES!*

O QUE SUGERIR, BOKOBOBÓ?

MIM SABER O QUE FAZER, GRANDE REI!

GRANDE REI DAR CAIXA MÁGICA PARA BOKOBOBO?

BOKOBOBO PODER LEVAR!

AH, AH, AH! MIM TER PLANOS PROS PATOS!

REI ZAMBA, POR QUE SEU POVO NÃO DECIDE NOSSA PUNIÇÃO, HEIN?

DEIXAR COMIGO!

VOCÊS DIZER SIM, E MIM DEIXAR VÉR A CAIXA!

VOCÊS ACHAR QUE PATOS MERECER PUNIÇÃO?

SIM!

SIM!

MATAR PATOS!

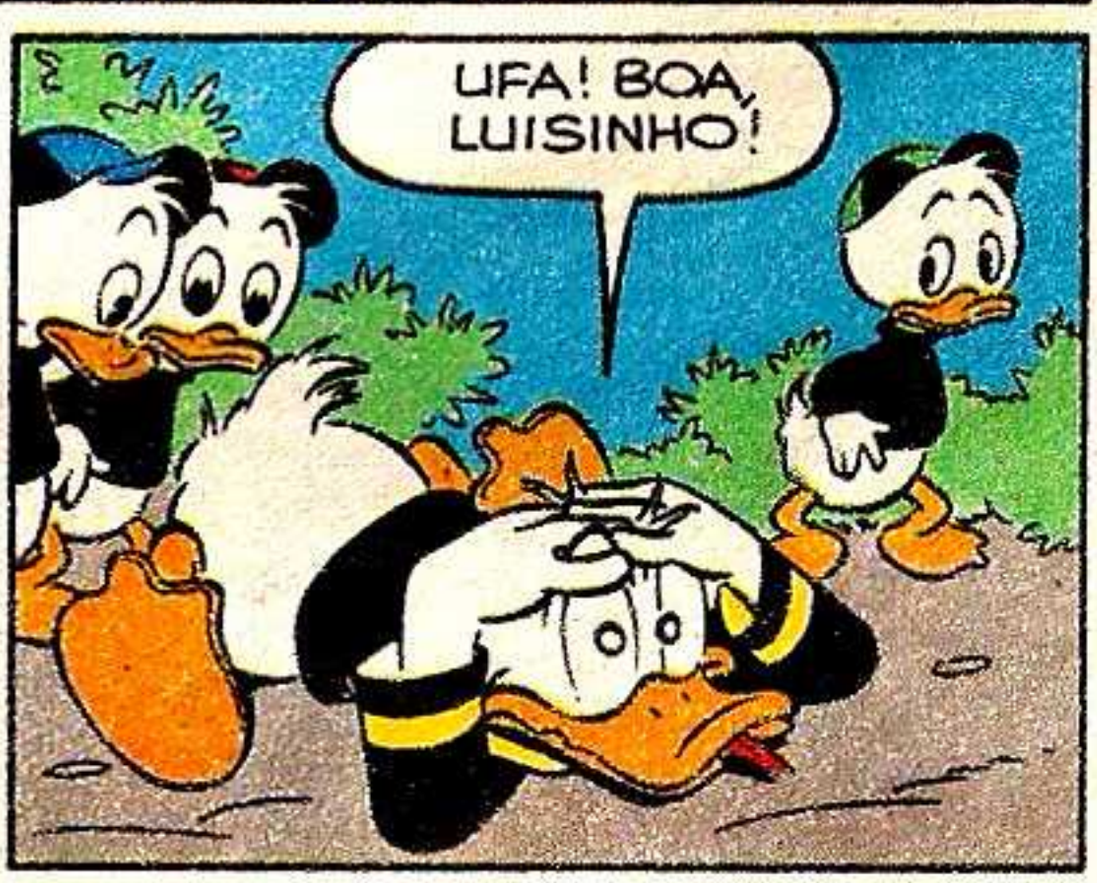
SIM!

(GLUP!) E AGORA?

LIBERTEM A GENTE E O TIO PATINHAS TRAZ MAIS CAIXAS MÁGICAS!

HEIN?

DEIXAR PATOS IR!


UFA! BOA, LUISINHO!

É SÓ UMA QUESTÃO DE SABER NEGOCIAR!

TOMARA QUE O TIO CONCORDE!

HUGUINHO, PEÇA PRO PILOTO TRAZER AS TEVÊS!
FALOU!

E BATERIAS!

ENTÃO, A AVENTURA TEVE FINAL FELIZ...

TIO PATINHAS FECHOU O NEGÓCIO.

FINALMENTE COMPREI OS POÇOS DE PETRÓLEO!

O DIAMANTE É DO MARAJÁ...

COMPLETE! MINHA COLEÇÃO DE JÓIAS! EH, EH!

OS MENINOS TIVERAM FÉRIAS EMOCIONANTES...

UAU! QUE FÉRIAS!

FOI MAIS DIVERTIDO DO QUE IR PRA PRAIA OU MONTANHAS, NÉ?

CHOMP! NHAC! NHOC! GLUNC!*

*TRADUÇÃO: TALVEZ! MAS, DA PRÓXIMA VEZ, VÁ SOZINHO, TIO!

E ASSIM, A CIVILIZAÇÃO CHEGOU AO CORAÇÃO DA ÁFRICA...

...A... ...NEVE... ...CAI... ...NO... ...PAÍS...

MIM NÃO VER NEVE VERDE AINDA, BOKO-BOBO!

MIM SABER, REI!

fim

Abril Jovem

Fundador: VICTOR CIVITA (1907-1990)

Diretoria: Roberto Civita, Richard Civita, Angelo Rossi, Ike Zarmati

Pato Donald

Nº 2062

Diretor Superintendente: Fabio Mendia

Diretora Editorial: Elizabeth De Fiore

REDAÇAO
Diretor: Primaggio Mantovi. **Editores:** Eduardo Perácio, Osmi Lopes **Revisora:** Dalva Nogueira de Laceroa. **Coordenadores de Produção** Pedro Mingati, Sonia Regina D. Souza. **Chefe de Arte:** Euclides K. Miyaura. **Desenhistas:** Átila O. de Carvalho, Gustavo Machado, Paulo Borges. **Ilustradores:** Aparecido F. Norberto, Eli M. M. Leon, Luiz Podavin. **Argumentistas:** Arthur Faria Jr., Gérson L. B. Teixeira **Letristas:** Lilian T. M. Farias, Natanael A. Soares. **Decorador:** Sérgio Carpanese. **Arte-Finalista:** Jaime Podavin. **Titulador:** Mauro Lucchini Pereira. **Tradutor:** José F. Rodrigues. **Assistentes de Arte:** Arnaldo Ninoao, Noriatsu Yoshikawa, Paulo S.S. Queiroz. **Produção Externa** Studio Ayres. **Atendimento ao Leitor:** Roseli A. Silva. **Coordenadora do Arquivo Editorial:** Marta G. Fiasco.

COMERCIAL
Diretor: Sérgio Fernandes dos Santos
Gerente de Produto: Joaquim Celestino
Analista de Circulação: Cecília de Oliveira

PUBLICIDADE
Gerente: Paulo Cassis
Contato: Douglas Simões Carvalho

COMUNICAÇÕES E SERVIÇOS DE MARKETING
Gerente: Maria Luiza Volpon

ADMINISTRAÇÃO E SERVIÇOS
Diretor: Newton Fioratti

Diretor Responsável: Silvio Fukumoto

Pato Donald é uma publicação quinzenal da Editora Abril Jovem S.A. ISSN 0104-2092 - Junho/95. **São Paulo - Redação, Publicidade, Administração e Correspondência:** R. Bela Cintra, 299, Cerqueira César, CEP 01415-000, Caixa Postal 14110, tel.: (011) 257-0999. Telex: (011) 22115. Telegramas: Editabril. **Assinatura anual** - 12 pacotes mundo Disney. Cada pacote: 2 Pato Donald, 2 Zé Carioca, 1 Tio Patinhas, 1 Almanaque Disney, 1 Mickey. **Atendimento ao Assinante:** tel.: (011) 823-9222. Ao fazer sua assinatura, exija a credencial do vendedor e pague somente com cheque nominal à Editora Abril S.A. A Editora Abril garante aos assinantes desta publicação que a interrupção na entrega dos exemplares contratados, sem que para isso tenha dado motivo o próprio assinante, implicará a restituição, em moeda corrente nacional, correspondente aos exemplares que não forem entregues, devidamente corrigida de acordo com o índice oficial legalmente aplicável. Com sua assinatura, seu nome é automaticamente incluído no cadastro da Editora Abril, o qual poderá ser cedido a empresas idôneas para fins unicamente de divulgação e promoção de seus produtos, que julgamos ser de seu interesse. Caso não queira fazer parte desse cadastro, entre em contato com a Central de Atendimento ao Assinante. **Números atrasados:** As seis últimas edições recolhidas, mediante disponibilidade do estoque, ao preço da última edição em banca. Peça por intermédio de seu jornaleiro ou distribuidora Dinap de sua cidade. Se preferir, peça diretamente à Caixa Postal 2505 - CEP 06045-390 - Osasco - SP - fax: (011) 810-4800, tel.: (011) 810-6800 - Dinap - pagando com os cartões: Visa, Credicard e Diners, ou cheque nominal, acrescendo 30% ao valor do pedido para despesas de postagem. **Distribuidor em Portugal:** Deltapress - Sociedade Distribuidora de Publicações Lda., Capa Rota, Tapada Nova, Linhó, 2710 Sintra.

Todos os direitos reservados. Distribuída com exclusividade no país pela Dinap, São Paulo. Todos os direitos reservados. "Publicação especialmente autorizada por The Walt Disney Company"

IMPRESSA NA DIVISÃO GRÁFICA DA EDITORA ABRIL S.A.